

50. QAF (QAF)
Suet ke-50: 45 ayat

Ngen madeak gen Allah da Paling memu-ak
kulo paling Penyayang

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

- | | | |
|----|--|---|
| 1. | Demi Al Qur'an gi paling mulio. | ق وَالْقُرْآنِ الْمَجِيدِ ﴿١﴾ |
| 2. | (Udi coa temimone) malahan udi tecengang kerno be teko magea udi dikup tun melie penginget kunai (kalangan) udi dewek, mako miling bah tun-tun kafir oh: "dio ade ba hal gie paling ajaib. " | بَلْ عَجِبُوا أَنْ جَاءَهُمْ مُنْذِرٌ مِنْهُمْ فَقَالَ الْكٰفِرُونَ هٰذَا شَيْءٌ عَجِيبٌ ﴿٢﴾ |
| 3. | Amen keme be matie ngen be sudo jijej taneak (keme bakal belek igei)?, do o ade bah sesuatu pengembalian gi coa mungkin. | أٰذًا مِثْلًا وَكُنَّا تُرَابًا ۗ ذٰلِكَ رَجْعٌ بَعِيدٌ ﴿٣﴾ |
| 4. | Sebeneane keme be namen jano gi najoa gen bumei kunai (awak-awak) udi, ngen pado sisi keme pun ade titep gie meliaro (cematet). | قَدْ عٰمَنَّا مَا تَنْقُصُ الْاَرْضُ مِنْهُمْ ۗ وَعِنْدَنَا كِتٰبٌ حٰفِیْظٌ ﴿٤﴾ |
| 5. | Sebeneane, udi be ngike kebenea o ketiko kebenea o beteko magea udi, mako udi o lem keadaan kacau balau. | بَلْ كَذَّبُوْا بِالْحَقِّ لَمَّا جَاءَهُمْ فَهُمْ فِيْ اَمْرٍ مَّرِیْحٍ ﴿٥﴾ |
| 6. | Mako jano kah udi coa kumleak akan lenget d i ade nak das udi, awei ipe keme melkat ne ngen miyas ne ngen lenget o coa ade temeuh retak-retak gi didik pun. | اَفَلَمْ يَنْظُرُوْا اِلَى السَّمٰوٰتِ فَوْقَهُمْ كَيْفَ بَنَيْنٰهَا وَزَيَّنَّاهَا وَمَا لَهَا مِنْ فُرُوْجٍ ﴿٦﴾ |
| 7. | Ngen keme mapea bumei oh ngen keme meltak padone tebo-tebo di kokoak ngen keme ngidup nak lemne tetanem dibaes nanek matei. | وَالْاَرْضِ مَدَدْنٰهَا وَالْقِيٰنَا فِيْهَا رَاسِیَ ۗ وَاَنْبَتْنَا فِيْهَا مِنْ كُلِّ زَوْجٍ بَهِیْجٍ ﴿٧﴾ |
| 8. | Untuk jijej pelajaran ngen penginget magea kete-kete hamba dibi belek (minget Allah). | تَبٰصِرَةٌ وَّذِكْرٰی لِكُلِّ عَبْدٍ مُّنِیْبٍ ﴿٨﴾ |

9. Ngen keme temuun kulo kunai lenget bioa gideu manfaatne sudo o keme temoa gen bioa oh kiyuo- kiyuo ngen boak-boak tanem gi pacak nanem. وَنَزَّلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً مُّبْرَكًا فَأَنْبَتْنَا بِهِ جَنَّاتٍ وَحَبَّ الْحَصِيدِ ﴿٩﴾
10. Ngen pun kurma gie lekat-lekat gie temuan mayang gi besusun-susun وَالنَّخْلَ بَاسِقَاتٍ لَهَا طَلْعٌ نَضِيدٌ ﴿١٠﴾
11. Untuk jiji jerkei magea hamba-hamba (keme), ngen keme ngidup kunai bioa o tanea be matie (keing) awei o bah te jiji ne kebangkitan. رِزْقًا لِلْعِبَادِ وَأَحْيَيْنَا بِهِ بَلَدَةً مَيِّتًا كَذَلِكَ الْخُرُوجُ ﴿١١﴾
12. Sebelum udi bi ngike (pulo), kaum Nuh ngen penduduk Rass ngen Tsamud. كَذَبَتْ قَبْلَهُمْ قَوْمُ نُوحٍ وَأَصْحَابُ الرَّسِّ وَثَمُودُ ﴿١٢﴾
13. Ngen kaum Aad, kaum firaun ngen kaum Luth. وَعَادٌ وَفِرْعَوْنُ وَإِخْوَانُ لُوطٍ ﴿١٣﴾
14. Ngen penduduk Aikah serto kaum Tubba, ketene be ngike rasul-rasul mako sudo semestine bah udi dapet hukuman gi sudo temtep. وَأَصْحَابُ الْأَيْكَةِ وَقَوْمِ تُبَّعٍ كُلٌّ كَذَّبَ الرُّسُلَ فَحَقَّ وَعِيدِ ﴿١٤﴾
15. Mako jano keme coa payeak ngen dinae keme dete? Sebeneane keme keadaan rageu-rageu tentang penciptaan gi beleu. أَفَعَيَّنَا بِالْخَلْقِ الْأَوَّلِ بَلْ هُمْ فِي لَبْسٍ مِّنْ خَلْقٍ جَدِيدٍ ﴿١٥﴾
16. Ngen sebeneane keme bi menea manusio ngen melie namen jano dinisik len atie ne, ngen keme lebeak pa ak gen udi kunai pado belat leher udi. وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنسَانَ وَنَعَلْمُهُ مَا تُوسَّوْسُ بِهِ نَفْسُهُ وَخَنُ أَقْرَبُ إِلَيْهِ مِنْ حَبْلِ الْوَرِيدِ ﴿١٦﴾
17. (Do o ba) ketiko duwei malaikat cematet amal dikenakok ne, dikup temot depeak kanen ngen dileyen temot depea kiduo. إِذْ يَتَلَقَى الْمُتَلَقِيَانِ عَنِ الْيَمِينِ وَعَنِ الشِّمَالِ قَعِيدٌ ﴿١٧﴾
18. Coa gi depateak pun dinadean ne seleyen ade nak pa ak ne malaikat gi mawas gi selalu ade. مَا يَلْفِظُ مِنْ قَوْلٍ إِلَّا لَدَيْهِ رَقِيبٌ عَتِيدٌ ﴿١٨﴾

19. Ngen teko ba sakaratul maut ngen sebenea-beneane. Do o ba gi selalu melilei kunai ne. وَجَاءَتْ سَكْرَةُ الْمَوْتِ بِالْحَقِّ ذَٰلِكَ مَا كُنْتَ مِنْهُ تَحِيدُ ﴿١٩﴾
20. Ngen teniup ba sangkakala. Do o ba bilei belaku ne ancaman. وَنُفِخَ فِي الصُّورِ ذَٰلِكَ يَوْمَ الْوَعِيدِ ﴿٢٠﴾
21. Ngen teko ba tiep-tiep direi, besamo ne dikup malaikat, mi ing ngen dikup malaikat penyaksei. وَجَاءَتْ كُلُّ نَفْسٍ مَّعَهَا سَآبِقٌ وَشَهِيدٌ ﴿٢١﴾
22. Sebeneane udi lem keadaan lalai kunai (hal) yo, mako Keme mukak kunai udi di temutup matei udi, mako peng leak udi bilei oh kembeak tajem. لَقَدْ كُنْتَ فِي غَفْلَةٍ مِّنْ هَٰذَا فَكَشَفْنَا عَنْكَ غِطَاءَكَ فَبَصَرُكَ الْيَوْمَ حَدِيدٌ ﴿٢٢﴾
23. Ngen di semerto udi madeak :”dio ba (catatan amalne) gi ade nak sisiku.” وَقَالَ قَرِينُهُ هَٰذَا مَا لَدَىٰ عَتِيدٍ ﴿٢٣﴾
24. Allah berfirman: “neluk bah gen udi beduei mai lem nerako kete tun gi kembeak ingkar ngen telo uleu. الْقِيَا فِي جَهَنَّمَ كُلَّ كَفَّارٍ عَنِيدٍ ﴿٢٤﴾
25. Di coa lak nien kemakok kebajikan, melanggar batas igei regeu-regeu. مَنَاعٍ لِلْخَيْرِ مُعْتَدٍ مُّرِيبٍ ﴿٢٥﴾
26. Gi sembeak sembahan di leyen berserto Allah mako neluk bah sie o mai lem sikso dilebeak be et ne. الَّذِي جَعَلَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا ءَاخَرَ فَأَلْقِيَاهُ فِي الْعَذَابِ الشَّدِيدِ ﴿٢٦﴾
27. Di semerto udi madeak (pulo) : “ya Tuhan keme, uku coa semset sie tapi sie ba lem di ade nak lem kesesatan paling oak.” ﴿٢٧﴾ قَالَ قَرِينُهُ رَبَّنَا مَا أَطْعَيْتُهُ وَلٰكِنْ كَانَ فِي ضَلٰلٍ بَعِيدٍ ﴿٢٧﴾
28. Allah berfirman: “ dang ba saket nak adep – Ku. Padahal sebenea ne Uku bel o be melie ancaman ngen udi,” قَالَ لَا تَخْتَصِمُوا لَدَىٰ وَقَدْ قَدَّمْتُ إِلَيْكُمْ بِالْوَعِيدِ ﴿٢٨﴾
29. Keputusan nak sisi – Ku coa nam nubeak ngen Uku sekali-kali coa menganiaya hamba-hamba – Ku. مَا يُبَدِّلُ الْقَوْلُ لَدَىٰ وَمَا أَنَا بِظَلْمٍ لِلْعَبِيدِ ﴿٢٩﴾

30. (Dan ingatba akan) bilei (gi wakteu beleio) keme betanye ngen jahanam: "janokah udi sudo penoa?" si jemaweb : "Masio adeka tambeane?"
- مَزِيدٍ ﴿٣٠﴾
31. Ngen paakba surgoo ngen tun-tun gi taqwa ngen plobei gi coa oak (kunei tobo o).
- وَأَزَلَّتِ الْجَنَّةُ لِلْمُتَّقِينَ غَيْرَ بَعِيدٍ ﴿٣١﴾
32. Dioba gi jenanjei ngen ko (do'oba) ngen setiap hamba gi trus belek (ngen Allah). Igei menjago(kete ca'o-ca'one).
- هَذَا مَا تُوْعَدُونَ لِكُلِّ أَوَّابٍ حَفِيظٍ ﴿٣٢﴾
33. (Do'oba) tun gi saben ngen Tuhan gi maho mu'eea sedangkan si co'a keten (oleh Ne) dan si teko ngen atie gi tobat.
- مَنْ حَشِيَ الرَّحْمَنَ بِالْغَيْبِ وَجَاءَ بِقَلْبٍ مُنِيبٍ ﴿٣٣﴾
34. Masuk ba surgo'o ngen aman, do'oba belei kaleak.
- أَدْخُلُوهَا بِسَلَامٍ ذَلِكَ يَوْمُ الْخُلُودِ ﴿٣٤﴾
35. Udi naklem ne, dapet jano gi udi kemlak, ngen ipit keme ade tambea irne.
- هُم مَّا يَشَاءُونَ فِيهَا وَلَدَيْنَا مَزِيدٌ ﴿٣٥﴾
36. Ngen kedeu ade umat-umat gi sudo keme majoa seati udi gi udio lebea lei, kekuatan ne kunei udi yo, mako udi (gi sudo majoa o)sudo pernah manou kedeu-kedeu negerei. Adekah (udi) dapet plabei mililei (kunai minanggungan).
- وَكَمْ أَهْلَكْنَا قَبْلَهُمْ مِّن قَرْنٍ هُمْ أَشَدُّ مِنْهُمْ بَطْشًا فَنَقَّبُوا فِي الْبِلَادِ هَلْ مِن مَّحِيسٍ ﴿٣٦﴾
37. Sebeneane, wakteu gi awei o'o benea-benea dapat pengingat begei tun-tun gi temuan atie atau gi gemuno penegoane, sedang si kembleak.
- إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذِكْرَى لِمَن كَانَ لَهُ قَلْبٌ أَوْ أَلْقَى السَّمْعَ وَهُوَ شَهِيدٌ ﴿٣٧﴾
38. Ngen sebeneane sudo keme ciptokan langet ngen bumei ngen jano gi ade antaro kedue ne lem enum bilei ngen keme didikpin coa tenipo kepaye'an.
- وَلَقَدْ خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ وَمَا مَسَّنَا مِن لُّغُوبٍ ﴿٣٨﴾
39. Mako besabarba ko terhadap jano gi keme bimadeak ngen bertasbihba samo memuji Tuhanmu seati terbit matobilei seati tebenem (Ne).
- قَبْلَ طُلُوعِ الشَّمْسِ وَقَبْلَ الْغُرُوبِ ﴿٣٩﴾

40. Ngen bertasbih ba ko ngen si waktau kelmen bilei setiap sudo semiang. وَمَنْ أَلَّيْلٍ فَسَبِّحْهُ وَأَدْبَرَ السُّجُودِ ﴿٤١﴾
41. Tengoa ba (seruan) pado bilei penyeruh (Malaikat) meloa kunai pelabei gi pa'ak. وَأَسْتَمِعَ يَوْمَ يُنَادِ الْمُنَادِ مِنْ مَّكَانٍ قَرِيبٍ ﴿٤٢﴾
42. (Do'o ba) pado udi temengoa pekikan gi sebene-beneane, do'oba belei kelmen (kunei koboa). يَوْمَ يَسْمَعُونَ الصَّيْحَةَ بِالْحَقِّ ذَٰلِكَ يَوْمُ الْخُرُوجِ ﴿٤٣﴾
43. Sebenea keme midupkan ngen memateikan ngen hanyo ngen keme ba plabei belek (kete mahluk). إِنَّا نَحْنُ حَمِيءٌ وَنُمِيتُ وَإِلَيْنَا الْمَصِيرُ ﴿٤٤﴾
44. (Do'o ba)pado bilei bumei tepecoak-pecoak kemten udi trus (udi kelua) ngen gacang. Gi awio'o ade ba pengompoa gi mu'ak bagei keme. يَوْمَ تَشْهَقُ الْأَرْضُ عَنْهُمْ سِرَاعًا ذَٰلِكَ حَشْرٌ عَلَيْنَا يَسِيرٌ ﴿٤٥﴾
45. Keme lebea namen tentang jano gi udi madea, ngen ko debat dapat isoba tun makso ngen ud. Mako kelei penginget ba ngen Al-Qur'an tun saben ngen ancaman Ku. نَحْنُ أَعْلَمُ بِمَا يَقُولُونَ وَمَا أَنْتَ عَلَيْهِمْ بِجَبَّارٍ فَذَكَرْ بِالْقُرْآنِ مَنْ يَخَافُ وَعِيدِ ﴿٤٦﴾